



Fashion - Technology

Als Grundschnitte | Grössen - Diagramme verfügbar sind:

- | 8 Damen - Grundschnitte in den Grössen 34 - 54 Do1 - Do8
- | 8 Herren - Grundschnitte in den Grössen 44 - 60 Ho1 - Ho8
- | 3 Kinder Varianten: Kombination aus Jacke / Hose Ko1 - Ko3

Sämtliche Beschriftungen und Tabellen sind in den Sprachen Deutsch, Französisch, Italienisch und Englisch ausgeführt.

| Bestellung: Die Bestellung erfolgt per Mail an »produkte@fashion-technology.ch«

| Lieferung: Gegen Rechnung; im Ausdruck, Format A0 gefaltet auf Format A4.
 Versandkosten bei ein bis drei Diagrammen: CHF 6.-
 Versandkosten bei mehr als drei Diagrammen: CHF 10.- pauschal
 Versandkosten bei Aufmachung in **gerollter Form**: CHF 15.-
 Die Versandkosten beziehen sich auf die Schweiz.
 Der Versand an Privatpersonen ist nur gegen Vorauszahlung möglich.

Für die individuelle Ausarbeitung sind die Grundschnitte dem Kundenkörper entsprechend anzupassen. Eine präzise Beobachtung und effizientes Vorgehen vereinfacht dies. Es besteht die Möglichkeit, **Workshops** individuell zu buchen.

- | Workshops: Kosten und Termine auf Anfrage
- | Kontakt: susanne.noller@fashion-technology.ch

As basic patterns | size nests available are:

- | 8 Ladies' - basic patterns in sizes 34 - 54 Do1 - Do8
- | 8 Men's - basic patterns in sizes 44 - 60 Ho1 - Ho8
- | 3 Children Variations: Combination of jacket / trousers Ko1 - Ko3

All print labels and measurement charts are worked out in German, French, Italian and English language.

| Order: The order is sent by mail to »produkte@fashion-technology.ch«

| Delivery: On account; printed in format A0, folded to Format A4.
 Shipping costs for one to three diagrams: CHF 6.-
 Shipping costs for more than three diagrams: CHF 10.-
 Shipping costs for the delivery **in rolled form**: CHF 15.-
 The shipping costs are valid for deliveries in Switzerland.
 Delivery to private individuals is only possible with advance payment.

UNICUT
CONFORM

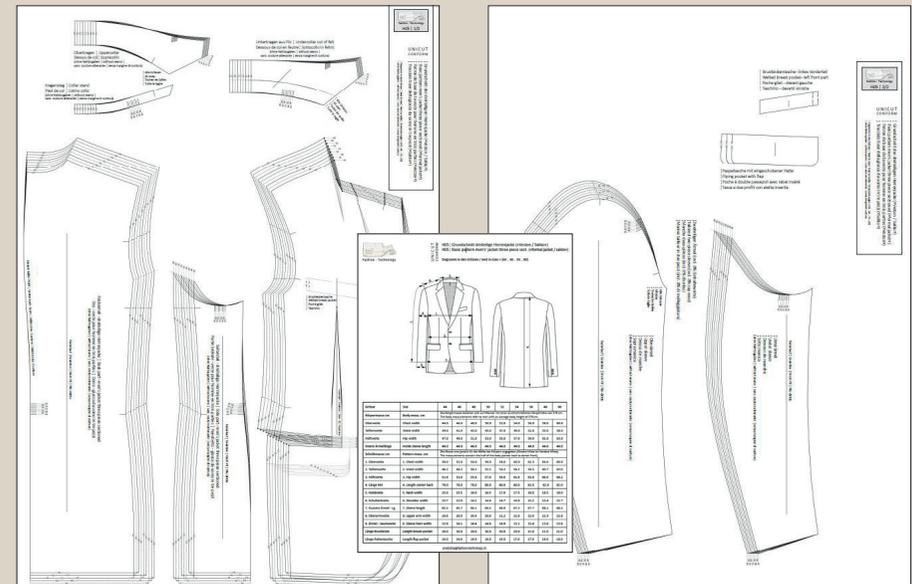
Grundschnitte
Basic pattern

| Grössen - Diagramme
| size nests

für die professionelle Modellgestaltung und Prototypenfertigung (M1:1)
 for professional product development and manufacturing of prototypes (M1:1)

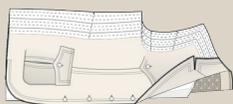
Die zur Verfügung stehenden Grundschnitte / Grössendiagramme unterstützen Berufseinsteiger und Designer bei einer effizienten und professionellen Realisierung von Prototypen im Massstab 1:1. Eine individuelle Anprobe der Modelle wird auf jeden Fall empfohlen.

Der Schnittmuster sind kompatibel mit den Konstruktionsbeschreibungen 'Schnittsystem Unicut nach Robert Rähle' (Lehrmittel Unicut I/II, 2008; Unicut Basics, 2014; Schweizerische Textilfachschule; Autorin Susanne Noller). Auf Basis der in den Lehrmitteln dokumentierten Vorgehensweise entwickeln Fachleute aus der Bekleidungsindustrie und dem Gewerbe für ihre Kollektionen seit vielen Jahren erfolgreich Modellschnitte in den handelsüblichen Grössenbereichen.



The available basic patterns / size nests support career starters and designers in the efficient and professional realization of prototypes on a 1:1 scale. An individual fitting of the prototype is definitely recommended.

The construction of the basic patterns is based on the work instruction forms 'System Unicut according to Robert Rähle' (Teaching scripts Unicut I/II, 2008; Unicut Basics, 2014; Schweizerische Textilfachschule; author Susanne Noller). On the basis of the processes documented in the teaching scripts, for many years experts from the clothing industry and the trade have been successfully developing model pattern in the commercial size ranges for their collections.



Fashion - Technology

- Damenbekleidung** | women's outer clothing
- Do1** Damenjupe (Rock) | ladies' skirt
Jupe gerade / normale Form incl. Hosenrock in den Grössen 34 - 54.
Skirt straight / standard form incl. pant skirt in sizes 34 - 54.
- Do2** Damenhose | ladies' trousers
Hose mit geradem Bein in den Grössen 34 - 54.
Trousers with straight leg in sizes 34 - 54.
- Do3** Damenbluse | ladies' blouse
Bluse mit und ohne Göller incl. VT - Variante und Zweistückkragen in den Grössen 34 - 54.
Blouse with and without yoke incl. front part variations and 2pce collar in sizes 34 - 54.
- Do4** Damenkleid | ladies' dress
Kleid mit Vorderteil - Variante und zwei Ärmelvarianten in den Grössen 34 - 54.
Dress with front part variation and two sleeve variations in sizes 34 - 54.
- Do5** Zwei- / vierteilige Damenjacke | ladies' jacket two / four pce sectioned
Beide Jackenmodelle mit der klassischen Linienführung in den Grössen 34 - 54.
Both modifications constructed with the classical stylelines in sizes 34 - 54.
- Do6** Dreiteilige Damenjacke (»Tailleur «) | ladies' jacket three pce sectioned (»blazer«)
Basisschnitt incl. VT - Variante, zweiteiligem Ärmel und Kragen in den Grössen 34 - 54.
Basic pattern incl. front part variation, two-piece sleeve and collar in sizes 34 - 54.
- Do7** Dreiteilige Jacke weite Form (Mantel) | jacket three pce sectioned loose style (»coat«)
Basisschnitt incl. Vorderteil - Varianten und zweiteiligem Ärmel in den Grössen 34 - 54.
Basic pattern incl. front part variations and two-piece sleeve in sizes 34 - 54.
- Do8** Damenlumber (Jacken aller Art) | ladies' jacket (for all kinds of jackets)
Basisschnitt mit Brustabnäher und Rumpf mit Raglanärmeln sowie sportliche Kragenvarianten in den Grössen 34 - 54.
Basic pattern with bust dart and torso with raglan sleeve as well as sportive collar variations in sizes 34 - 54.

- Kinderbekleidung** | children's outer clothing
- Ko1** ... für **Kinder** in den Grössen 086 - 140 | Lumber (Jacke / Sweater) und Hose.
... for **children** in sizes 086 - 140 | Jacket (Sweater) and trousers.
- Ko2** ... für **Mädchen** in den Grössen 140 - 164 | Lumber (Jacke / Sweater) und Hose
... for **girls** in sizes 140 - 164 | Jacket (Sweater) and trousers.
- Ko3** ... für **Jungen** in den Grössen 140 - 170 | Lumber (Jacke / Sweater) und Hose
... for **boys** in sizes 140 - 170 | Jacket (Sweater) and trousers.

U
N
I
C
U
T
C
O
N
F
O
R
M

Grundschnitte | Grössen - Diagramme
Basic pattern | size nests

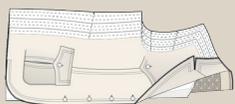
für die professionelle Modellgestaltung und Prototypenfertigung (M1:1)
for professional product development and manufacturing of prototypes (M1:1)

- Herrenbekleidung** | men's outer clothing
- Ho1** Herrenhose | men's trousers
Hose mit geradem Bein und eingezeichneten Tascheneingriffen in den Grössen 44 - 60.
Trousers with straight leg and defined pocket positions in sizes 44 - 60.
- Ho2** Herrenhemd | men's shirt
Grundform mit Göller und Zweistückkragen in den Grössen 36 - 44.
Shirt with yoke and 2pce collar in sizes 36 - 44.
- Ho3** Herrengilet | men's vest (»waistcoat«)
Basisschnitt mit Taillenabnäher in den Grössen 44 - 60.
Basic pattern with waist dart in sizes 44 - 60.
- Ho4** Zwei- / vierteilige Herrenjacke | men's jacket two / four pce sectioned
Beide Jackenmodelle incl. Vorderteil - Variante in den Grössen 44 - 60.
Both modifications incl. front part variation in sizes 44 - 60.
- Ho5** Dreiteilige Jacke (»Veston / Sakko«) | jacket three pce sectioned (»sakko«)
Jacke incl. VT - Revers / dreiteiligem Kragen und zweiteiligem Ärmel in den Grössen 44 - 60.
Jacket incl. lapel / three pce collar and two pce sleeve in sizes 44 - 60.
- Ho6** Taillierter Herrenmantel (dreiteilig) | Waisted men's coat (three pce sectioned)
Basisschnitt incl. zweiteiligem Ärmel (mit Unterarmnaht) in den Grössen 44 - 60.
Basic pattern incl. two-piece sleeve (with under arm seam) in sizes 44 - 60.
- Ho7** Trenchcoat für Herren | men's trenchcoat
Basisschnitt mit skizzierter Modifikation und dreiteiligem Ärmel in den Grössen 44 - 60.
Basic pattern with sketched modification and three pce sleeve in sizes 44 - 60.
- Ho8** Herrenlumber (Jacken aller Art) | men's jacket (incl. raglan sleeve)
Basisschnitt mit gewölbter vorderen Mitte incl. Raglanform sowie Kapuzengrundform in den Grössen 44 bis 60.
Basic pattern with arched shape in center front incl. raglan sleeve as well as hood basic form in sizes 44 to 60.

| Kosten / price: Die Diagramme werden auf je 2 Papierbögen im Format A0 geliefert.
Eine **Masstabelle mit relevanten Körpermassen und Fertigmassen** am Schnitt ist beigelegt.

The nests are delivered as each 2 paperprints in the format A0. Additional there is a **size chart with relevant body and pattern measurements**.

Pro Modell / Diagramm | per style / nest: CHF 67.-; € 62.-
Ausnahme | exception: Ho3 / 1 Bogen | 1 print CHF 47.-; € 42.-



Fashion - Technology

Les patrons de base | les diagrammes en tailles standards suivants sont disponibles:

- | 8 Patrons de base pour femme en tailles 34 - 54 Do1 - Do8
- | 8 Patrons de base pour homme en tailles 44 - 60 Ho1 - Ho8
- | 1 Patron de base (combinaison veste / pantalon) pour enfants, filles et garçons Ko1 - Ko3

Toutes les étiquettes des modèles et tous les tableaux sont disponibles en allemand, français, italien et anglais.

| Commande: La commande se fait par mail à »produkte@fashion-technology.ch«

| Expédition: Sur facture; imprimés en format A0; pliés en format A4;
Frais d'expédition pour un à trois diagrammes: CHF 6.-
Frais d'expédition pour plus de trois diagrammes: CHF 10.- global
Frais d'expédition en **forme roulée**: CHF 15.- par livraison.
Frais d'expédition indiqués sont valables pour la Suisse.
La livraison à des personnes privées est possible seulement contre paiement anticipé.

I seguenti tracciati base | diagrammi nelle taglie sono disponibili:

- | 8 Tracciati base da donna nelle taglie 34 - 54 Do1 - Do8
- | 8 Tracciati base da uomo nelle taglie 44 - 60 Ho1 - Ho8
- | 1 Tracciato base (combinazione giacca e pantaloni) per bambini, ragazze e ragazzi Ko1 - Ko3

Tutte le etichette sui diagrammi e sulle tabelle sono tradotti in tedesco, francese, italiano e inglese.

| Ordinazione: L'ordine si fa via email all'indirizzo »produkte@fashion-technology.ch«

| Consegna: Contro fattura; diagrammi stampati in formato A0; piegato in formato A4;
Spese di spedizione per uno a tre diagrammi: CHF 6.-.
Spese di spedizione per più di tre diagrammi: CHF 10.- globale
Spese di spedizione **in rotolo**: CHF 15.- per ogni consegna.
Prezzi per la consegna in Svizzera.
Spedizione a privati è possibile solo contro pagamento anticipato.

UNICUT
CONFORM

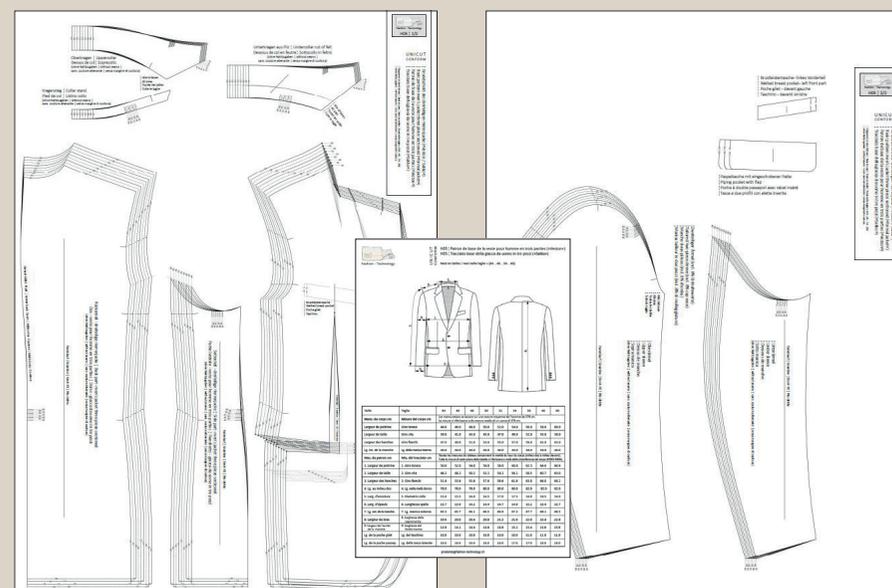
Patrons de base | Diagrammes en tailles standards

Tracciati base | Diagrammi nelle taglie standard

pour le développement de modèles professionnels et la fabrication de prototypes (M1:1)
per lo sviluppo professionale di modelli e prototipi (scala 1:1)

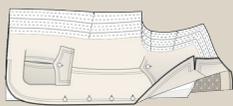
Les patrons de base et les diagrammes soutiennent les débutants de profession et designers. Ils permettent la réalisation efficace et professionnelle de prototypes dans l'échelle 1:1. En tous cas il convient de tester le seyant du patron individuel.

Les patrons sont compatibles avec les descriptions 'Système de coupe Unicut selon Robert Rähle' (Script Unicut I/ II, 2008; Unicut Basics, 2014; Schweizerische Textilfachschule; auteure Susanne Noller). Basé sur la procédure documentée dans le matériel pédagogique, des spécialistes de l'industrie d'habillement et des entreprises de la couture développent depuis beaucoup d'années avec succès des patrons de modèles pour ses collections en tailles standards.



I tracciati base disponibili supportano i giovani professionisti e i stilisti nella realizzazione efficiente e professionale di prototipi su una scala 1:1. Si consiglia in ogni caso di verificare la vestibilità di ogni tracciato.

I tracciati sono compatibili con le descrizioni di costruzione 'Sistema di taglio Unicut da Robert Rähle' (Materiale didattico Unicut I/ II, 2008; Unicut Basics, 2014; Schweizerische Textilfachschule; autrice Susanne Noller). Sulla base della procedura documentata nel materiale didattico, gli esperti del industria d'abbigliamento e del commercio hanno sviluppato da tanti anni con successo i tracciati per i modelli delle loro collezioni in tutti taglie standard.



Fashion - Technology

- Le prêt-à-porter féminin | L'abbigliamento femminile
- Do1** Jupe | Gonna
Jupe droite / forme normale incl. la jupe - culotte en tailles 34 - 54.
Gonna droite / svasata incl. la gonna pantalone / la culottes nelle taglie 34 - 54.
- Do2** Pantalon pour femme | Pantaloni da donna
Le pantalon avec le canon droit en tailles 34 - 54.
Pantaloni con gamba droite nelle taglie 34 - 54.
- Do3** Chemise pour femme | Camicetta da donna
Chemise avec / sans l'empiècement incl. variantes de devant et col en deux parties en t. 34 - 54.
Camicetta con / senza sprone incl. varianti di davanti e il collo in due pezzi nelle tg. 34 - 54.
- Do4** Robe pour femme | Abito da donna
Robe avec variante de devant / la manche mi-large et étroite en tailles 34 - 54.
Abito con variante di davanti / la manica semi-aderente e aderente nelle taglie 34 - 54.
- Do5** Veste p. femme en deux / quatre part. | Giacca da donna in deux / quattro pezzi
Les deux vestes en découpe classique en tailles 34 - 54.
Entrambe le giacche in linee classiche nelle taglie 34 - 54.
- Do6** Veste p.f. en trois parties («Tailleur») | Giacca da donna in tre pièces («Tailleur») |
Patron de base incl. variante de devant, la manche deux-pièces et le col en tailles 34 - 54.
Tracciato base incl. variante di davanti, la manica in deux pièces et il collo nelle taglie 34 - 54.
- Do7** Veste p.f. en trois parties - façon amplée | Giacca da donna in tre pièces - forma larga |
Patron de base incl. variantes de devant et la manche deux-pièces en tailles 34 - 54.
Tracciato base incl. varianti di davanti e la manica in due pezzi nelle taglie 34 - 54.
- Do8** Veste ample pour femme | Giacca larga da donna |
Patron de base avec pince de poitrine et la forme de la manche raglan ainsi que les cols sportifs en tailles 34 - 54.
Tracciato base con la ripesa del busto, la forma della manica raglan e i colli sportivi nelle taglie 34 - 54.

- Le prêt-à-porter enfant / jeunes | L'abbigliamento per bambini / ragazze
- Ko1** ... pour **enfants** en tailles 086 - 140 | Veste (Sweatshirt) et pantalon
... per **bambini** nelle taglie 086 - 140 | Giacca (Sweatshirt) e pantaloni
- Ko2** ... pour **filles** en tailles 140 - 164 | Veste (Sweatshirt) et pantalon
... per **ragazze** nelle taglie 140 - 164 | Giacca (Sweatshirt) e pantaloni
- Ko3** ... pour **garçons** en tailles 140 - 170 | Veste (Sweatshirt) et pantalon
... per **ragazzi** nelle taglie 140 - 170 | Giacca (Sweatshirt) e pantaloni

U
N
I
C
U
T
C
O
N
F
O
R
M

Patrons de base | Diagrammes en tailles standards
Tracciati base | Diagrammi nelle taglie standard

pour le développement de modèles professionnels et la fabrication de prototypes (M1:1)
per lo sviluppo professionale di modelli e prototipi (scala 1:1)

- Le prêt-à-porter masculin | L'abbigliamento maschile
- Ho1** Pantalon pour homme | Pantaloni da uomo
Le pantalon avec le canon droit et la position des poches en tailles 44 - 60.
Pantaloni con gamba droite e le posizioni delle tasche nelle taglie 44 - 60.
- Ho2** Chemise classique pour homme | Camicia da uomo
Patron de base avec l'empiècement et le col en deux parties en tailles 36 - 44.
Tracciato base con sprone e il collo in deux pièces nelle taglie 36 - 44.
- Ho3** Gilet pour homme | Panciotto da uomo
Patron de base avec pince de cintrage en tailles 44 - 60.
Tracciato base con ripesa del giro vita nelle taglie 44 - 60.
- Ho4** Veste p. homme en deux / quatre part. | Giacca da uomo in deux / quattro pièces |
Les deux vestes avec la découpe classique et une variante de devant en tailles 44 - 60.
Entrambe le giacche con le linee classiche e une variante di davanti nelle taglie 44 - 60.
- Ho5** Veste p.h. en trois parties («Veston») | Giacca da uomo in tre pièces («Sakko») |
Veste incl. revers avec col en trois-pièces et la manche deux-pièces en tailles 44 - 60.
Giacca incl. revers con collo in tre pièces et la manica in deux pièces nelle taglie 44 - 60.
- Ho6** Manteau cintré pour homme (trois p.) | Cappotto sciancrato da uomo (tre pièces) |
Patron de base incl. la manche deux-pièces (avec la couture en dessous) en tailles 44 - 60.
Tracciato base incl. la manica in deux pièces (con la cucitura sotto) nelle taglie 44 - 60.
- Ho7** »Trenchcoat« pour homme | »Trenchcoat« da uomo
Patron de base avec les lignes tracées et la manche trois-pièces en taille 44 - 60.
Tracciato base con les lignes typiques et la manica in tre pièces nelle taglie 44 - 60.
- Ho8** Veste ample pour homme | Giacca larga da uomo
Patron de base avec le milieu devant arrondi et la forme de la manche raglan ainsi que la capuche base en taille 44 - 60.
Tracciato base con metà davanti arrotondata, la forma della manica raglan et il cappuccio base nelle taglie 44 - 60.

| Prix / prezzo: Les diagrammes (nests) sont livrés sur deux feuilles de papier dans le format A0.
Un tableau avec les mensurations du corps et les mesures du patron est livré.

I diagrammi (grafici) sono disponibili su due fogli di carta in formato A0.
Una tabella delle misure del corpo e del tracciato è inclusa.

Par modèle / diagramme | per modello / nest: CHF 67.-; € 62.-
Excep. | eccez.: Ho3 / 1 feuille | 1 foglio di carta CHF 47.-; € 42.-